Mounting Instructions For Polycraft Retractable Hose Reels

Congratulations on your purchase of a Polycraft Retractable Hose Reel. We know you will be very pleased and will receive many years of service from this product.

The locking device (the ratchet and pawl), which is inside the unit is designed to function by gravity. To ensure correct operation, the handle should be positioned at the top of the reel when mounted. The rewinding system is fully enclosed and lubricated for life eliminating the need for service.

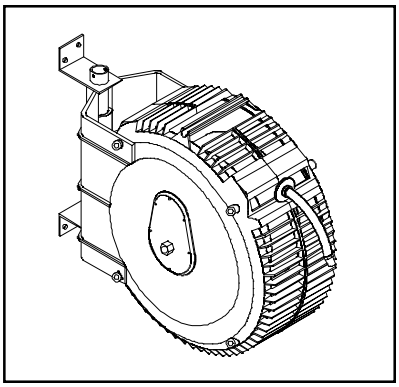

Figure 1. Wall Mounting

Wall Mounting Instructions

The Polycraft reel is most commonly mounted on the wall. When mounting on the wall, the reel should be positioned as per figure (1). The two aluminum angle brackets need to be fixed to the wall by sufficient means to carry the weight. For installation instructions and dimensions see, installing wall mounting bracket below.

Installing Wall Mounting Bracket

The wall mounting bracket consists of three parts; the two angle brackets predrilled and the tube. You require four appropriate fasteners to affix the angle brackets. Place in position one of the two angle brackets, the heels of the brackets should face into each other... See figure two (2). The second of the two angle brackets is fixed in position 12.6 in, *(320mm)* measurement inside from the first bracket. Now place the reel between the two angle brackets, sliding the tube through the holes in the angle brackets and through the castellated section of the black base frame. Now fit the cotter pins through the predrilled holes in each end of the tube to ensure all parts are locked in position.

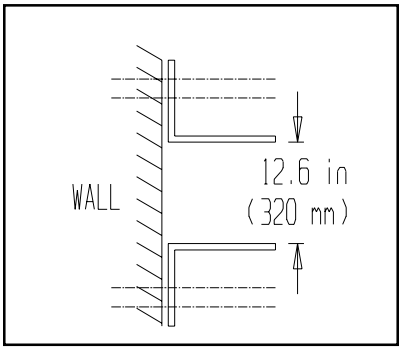

Figure 2. Wall Brackets

Service and Maintenance Recommendations

Warning: Before any service or repair work is carried out please call our Customer Service Department for more information, “Reels contain spring loaded parts.”

Reelcraft recommends that all O-Rings be serviced at regular intervals.

REELCRAFT INDUSTRIES, INC.
One Reelcraft Center • P.O. Box 248
Columbia City, IN 46725-0248
Phone: (800)444-3134 Fax: (800)444-4587
Int’l Phone: (260) 248-8188
Int’l Fax (260) 248-2605
e-mail: reelcraft@ reelcraft.com www.reelcraft.com

Form No. 1022-200
Rev: 6/02

Instrucciones de Ensamblaje para Carreteles de Manguera Retráctiles de Polycraft

Felicidades por su compra de un Carretel de Manguera Retráctil de Polycraft. Nosotros sabemos que usted estará muy contento y recibirá muchos años de servicio de este producto.

El dispositivo de cerrojo (el trinquete y el retén), que está dentro de la unidad, está diseñado para funcionar por gravedad. Para asegurar la operación correcta, se debe posicionar la manilla en la parte superior del carretel cuando se ensambla. El sistema de enrollo está completamente encerrado y lubricado de por vida, lo que elimina la necesdiad de servicio.

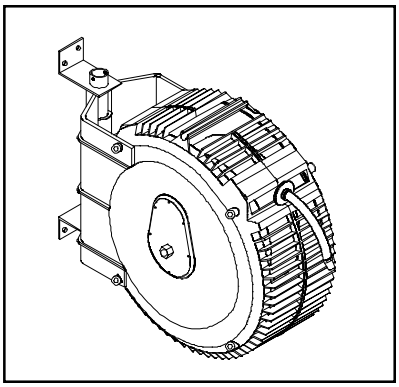

Figura 1. Ensamblaje en Pared

Instrucciones para Ensamblaje en Pared

El carretel de Polycraft se ensambla más comunmente en la pared. Cuando se ensambla en la pared, se debe posicionar el carretel de acuerdo con la figura (1). Las dos repisas de ángulo de aluminio se tienen que sujetar a la pared por medios suficientes para soportar el peso. Para instrucciones de instalación y dimensiones, vea instalación de repisa de ensamblaje en pared.

Instalación de Repisa de Ensamblaje en Pared

La repisa de ensamblaje en pared consiste de tres partes; las dos repisas de ángulo taladradas previamente y el tubo. Usted requiere cuatro abrochadores apropiados para sujetar la repisas de ángulo. Coloque en su posición una de las dos repisas de ángulo, los tacones de las repisas se deben enfrentar por dentro...Vea la figura dos (2). La segunda de las dos repisas de ángulo está sujetada en su posición 12,6 pulgadas (320 mm), de medida por dentro de la primera repisa. Ahora, coloque el carretel entre las dos repisas de ángulo, deslizando el tubo por los agujeros en las repisas de ángulo y por la sección encastillada del marco de base negro. Ahora coloque los pasadores a través de losagujeros taladrados previamente en cada extremo del tubo para asegurar que todas las partes están colocadas con cerrojo en su posición.

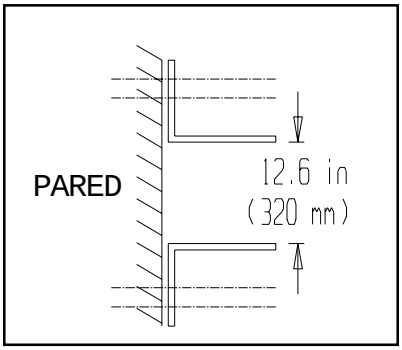

Figura 2. Repisas de Pared

Recomendaciones de Mantenimiento y Servicio

Advertencia: Antes de iniciar cualquier trabajo de servicio o reparación, por favor, llame a nuestro Departamento de Servicio al Cliente para más información, "Carreteles contienen partes montadas con muelle."

Reelcraft recomienda que todos los Anillos "O" reciban servicio a interválos regulares.

REELCRAFT INDUSTRIES, INC.
One Reelcraft Center • P.O. Box 248
Columbia City, IN 46725-0248, EE.UU.
Teléfono: (800)444-3134 • Fax: (800)444-4587
Teléfono Internacional: (260) 248-8188
Fax Internacional: (260) 248-2605
e-mail: reelcraft@ reelcraft.com • www.reelcraft.com

No. de forma 1022-200

Instructions de montage pour Polycraft Enrouleurs rétractiles de tuyau flexible

Félicitations pour votre achat d'un Enrouleur rétractile de tuyau flexible Polycraft. Nous savons que vous serez très content et recevrez de ce produit un grand nombre d'années de service.

Le dispositif de blocage (par encliquetage à rochet), qui est à l'intérieur de l'appareil, est conçu pour fonctionner par gravité. Pour garantir un fonctionnement correct, il faut positionner la poignée en haut de l'enrouleur quand il est monté. Le système de rebobinage est complètement enfermé et lubrifié pour la vie de l'appareil, ce qui élimine le besoin de recevoir du service.

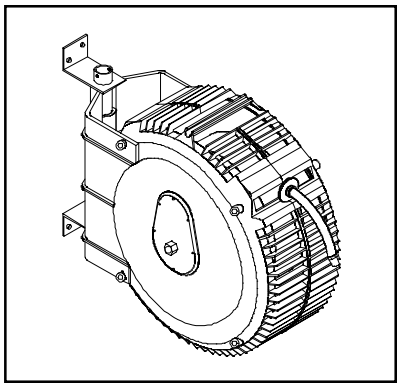

Figure 1. Montage mural

Instructions du montage mural

L'Enrouleur Polycraft est communément monté sur le mur. Lors du montage sur le mur, il faut positionner l'enrouleur conformément à la figure (1). Il est nécessaire d'attacher les deux supports en profilé d'aluminium par des moyens suffisants pour supporter le poids. Pour les instructions d'installation et les dimensions à considérer, voir "Installation du support de montage mural" ci-dessous.

Installation du support de montage mural

Le support de montage mural se compose de trois pièces, les deux équerres de fixation percées d'avance et le tube. Vous avez besoin de quatre éléments de fixation appropriés pour fixer les équerres. Placez en position l'une des deux équerres ; les talons des équerres doivent se regarder l'un l'autre. Voir figure deux (2). La deuxième des deux équerres est fixée en position à 12,6 po. *(320mm)* à l'intérieur par rapport à la première équerre. Placez maintenant l'enrouleur entre les deux équerres, en faisant glisser le tube à travers les trous existant dans les équerres et à travers la section crénelée du bâti de base noir. Ajustez maintenant les goupilles à travers les trous percés d'avance dans chaque extrémité du tube pour assurer que toutes les pièces sont bloquées en position.

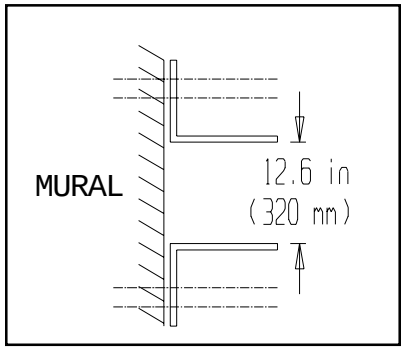

Figure 2. Supports muraux

Recommandations du service courant et de l'entretien

Avertissement : Avant que n'importe quel travail de service courant ou de réparation ne soit entrepris, veuillez appeler notre Département du Service Client pour des renseignements supplémentaires. "Les enrouleurs contiennent des pièces rappelées par ressort".

Reelcraft recommande que tous les joints toriques reçoivent du service à des intervalles réguliers.

REELCRAFT INDUSTRIES, INC.
One Reelcraft Center • P.O. Box 248
Columbia City, IN 46725-0248, États-Unis
Téléphone : (800)444-3134 • Télécopie : (800)444-4587
Téléphone International : (260) 248-8188
Télécopie internationale : (260) 248-2605
e-mail: reelcraft@ reelcraft.com • www.reelcraft.com

Notes **Nota** **Notes**